雅加達臺灣學校簡訊
……你我之間的橋樑
〈 重要記事 〉 www.jtsid.org
10412期 2021年6月3日出版

一、小學部作業檢閱優良名單如下：

Daftar siswa jenjang SD untuk tugas sekolah terbaik :

國語 Mandarin	G1A	陳〇紅	楊〇智	黃〇惠	G1B	羅〇能	房〇偉	陳〇瑱
	G2A	張〇書	董〇伶	黃〇運	G2B	葉〇欣	張〇智	尤〇琳
	G3A	林〇樑	劉〇萍	黃〇睏	G3B	江〇曄	陳〇歌	洪〇揆
	G4A	羅〇璇	林〇融	張〇玲	G4B	謝〇浩	李〇雲	吳〇苑
	G5A	黃〇銨	吳〇鑫	何〇霞	G5B	卓〇愉	鄭〇茲	鄭〇宇
作文簿 Mengarang	G4A	羅〇璇	林〇融	蔡〇芳	G4B	謝〇浩	李〇雲	吳〇苑
	G5A	黃〇銨	吳〇鑫	徐〇盛	G5B	卓〇愉	鄭〇茲	鄭〇宇
數學習作 Matematika	G1A	黃〇惠	陳〇紅	洪〇凱	G1B	廖〇遠	江〇璇	王〇秀
	G2A	蔡〇昵	賴〇昕	李〇璇	G2B	何〇彥	許〇禧	周〇彬
	G3A	張〇泰	鄭〇達	張〇升	G3B	黃〇釗	楊〇怡	郭〇明
	G4A	羅〇璇	林〇融	吳〇倢	G4B	謝〇浩	劉〇美	李〇雲
	G5A	黃〇銨	吳〇鑫	何〇霞	G5B	林〇偉	曾〇澄	溫〇嘉
生活習作 Kehidupan	G1A	楊〇智	陳〇紅	葉〇宏	G1B	曾〇勝	黃〇安	洪〇欣
	G2A	吳〇賢	貝〇豪	林〇能	G2B	楊〇興	周〇彬	陳〇金
自然習作 Ilmu Pengetahuan Alam	G3A	曾〇國	杜〇如	蘇〇娜	G3B	陳〇歌	黃〇釗	鄒〇麗
	G4A	林〇融	吳〇倢	羅〇璇	G4B	林〇源	廖〇義	黃〇平
	G5A	黃〇銨	吳〇鑫	何〇霞	G5B	楊〇愉	陳〇禾	洪〇琳
社會習作 Ilmu Pengetahuan Sosial	G3A	張〇升	林〇樑	鄭〇達	G3B	溫〇意	鄒〇麗	劉〇昇
	G4A	羅〇璇	林〇融	康〇潔	G4B	謝〇浩	劉〇美	吳〇苑
	G5A	何〇霞	黃〇銨	葉〇湞	G5B	卓〇愉	鄭〇茲	林〇偉

二、中學部作業檢閱優良名單如下：

Daftar siswa SMP,SMA untuk tugas sekolah terbaik :

班級 Kelas	科目 Mata Pelajaran	優良作業名單 Best Homework Students
G7	中文 B. Mandarin	鄭〇佩，夏〇雄，房〇勇
	數學 Matematika	陳〇殿，林〇美，俞〇雲
	社會 IPS	陳〇豪，洪〇襄，陳〇殿
	自然 IPA	夏〇雄，林〇美，洪〇襄
	作文 Mengarang	林〇美，陳〇靜，陳〇君

	英語 B. Inggris	房○勇，陳○殿，郭○珊
	印尼文 B. Indonesia	陳○君，夏○雄，房○勇
G8	中文 B. Mandarin	張○耀，張○興，楊○珍
	數學 Matematika	楊○珍，林○欣，陳○源
	社會 IPS	張○興，丘○紋，林○欣
	自然 IPA	朱○明，劉○夏，張○耀
	作文 Mengarang	劉○夏，陳○源，林○欣
	英語 B. Inggris	張○興，陳○源，林○欣
	印尼文 B. Indonesia	楊○珍，張○耀，張○興
G9	中文 B. Mandarin	劉○莉，鄭○慧，陳○鳳
	數學 Matematika	劉○莉，徐○淵，鄭○慧
	社會 IPS	無
	自然 IPA	俞○恩，劉○莉，陳○誠
	作文 Mengarang	陳○誠，溫○婷，鄭○穎
	英文 B. Inggris	陳○誠，鄭○慧，溫○婷
	印尼文 B. Indonesia	黃○惠，陳○誠，鄭○慧
G10	國語文 B. Mandarin	林○一，陳○皓，鄭○芳
	英語文 B. Inggris	鄭○芳，蔣○陶，陳○皓
	數學 Matematika	陳○皓，鄭○芳，羅○雄
	歷史 Sejarah	無
	地理 Geografi	陳○皓，鄭○芳，蔣○陶，羅○雄
	公民與社會 Citizen	陳○皓，鄭○芳，羅○雄
	化學 Kimia	羅○雄，徐○承，蔣○陶
	地球科學 IPB	陳○皓，鄭○芳，羅○雄
	作文 Mengarang	陳○皓，蔣○陶，羅○雄
	語言測驗概論 Introduction to Language Testing	陳○皓，林○一，鄭○芳
	國語文 B. Mandarin	張○潔，張○源，殷○容
	英語文 B. Inggris	張○源，林○芸，林○文
	數學 Matematika	張○源，林○芸，殷○容，黃○綸
	地理 Geografi	林○文，殷○容，張○潔，黃○斐，羅○薇，張○源，林○芸，劉○白
	公民與社會 Citizen	張○源，黃○綸，洪○量

G11	物理 Fisika	張○源，劉○白，程○璇
	地球科學 IPB	張○源，殷○容，張○潔
	歷史補救 Sejarah (remedial)	張○源，羅○薇，張○潔
	作文 Mengarang	羅○薇，張○源，黃○綸
	印尼巴哈薩 －生活英文篇 B. Indonesia	張○源，程○璇，殷○容
G12	中文 B. Mandarin	V○o，林○妏，趙○安
	英文 B. Inggris	沈○婷，V○o，林○妏
	應用英文 Applied English	陳○玉，趙○安，林○芯
	選修數學 Matematika	無
	數學甲 Matematika A	卓○森，陳○玉，趙○安
	數學乙 Matematika B	沈○婷，徐○盈
	選修歷史 Sejarah	無
	選修地理 Geografi	江○錦，沈○婷，徐○盈，許○嘉
	選修物理 Fisika	V○o，陳○玉，林○妏
	選修化學 Kimia	V○o，陳○玉，趙○安
	選修生物 Biologi	無
	作文 Mengarang	丘○琳，林○芯，趙○安

三、學期即將結束，提醒同學依各科老師訂定的作業期限繳交，以免影響學期成績。
Semester akan segera berakhir, mohon perhatian siswa akan jadwal dealine pengumpulan tugas yang telah ditentukan, agar tidak mempengaruhi nilai akhir semester.

四、原訂6月10日辦理之G6、G9銜接課程，及6月23日下午第8、9節（14：45-16：25）辦理之中學部專題課程動靜態成果展，因考量新冠肺炎疫情影響暫停辦理，該時段應正常上課，敬請家長協助督促您的孩子依照課表準時上課。
Rencana kegiatan kelas orientasi untuk kelas 6 dan 9 yang dijadwalkan pada tanggal 10 Juni dan kegiatan hasil pelajaran selective yang dijadwalkan pada tanggal 23 Juni jam pelajaran ke 8-9 (14:45-16:25) pada masa pandemi ini ditiadakan sementara, siswa belajar seperti biasa sesuai jadwal pelajaran yang telah ditentukan.

五、本校109學年度及110學年度幼兒園中班、大班，目前尚有少數缺額，有意報名者請洽本校註冊組（jtis.org@gmail.com）。
Sekolah masih membuka pendaftaran TK (Taman Kanak-kanak) tingkat K1 tahun

ajaran 2020/2021 dan tahun ajaran 2021/2022, sekarang ini masih terdapat sisa kuota yang tidak banyak, apabila ada yang berminat, silahkan untuk segera mendaftar ke bagian pendaftaran（jtis.org@gmail.com）.

六、好消息，新冠肺炎防疫期間，本校為推廣中文教學及本校課程，自即日起本校幼兒園、小學、中學皆開放免費試讀一週（自第二週起則依照本校隨班附讀辦法收費），詳情請洽本校註冊組（jtis.org@gmail.com），敬請家長們協助廣為宣傳。

Kabar baik, selama periode pandemi COVID-19, untuk mempromosikan kurikulum pengajaran bahasa Mandarin dan kurikulum sekolah, taman kanak-kanak, sekolah dasar, dan sekolah menengah JTS akan membuka Trial gratis selama satu minggu untuk anak-anak diluar JTS (trial lebih dari satu minggu akan dikenakan biaya sesuai dengan ketentuan biaya trial, biaya akan dikenakan dimulai pada minggu kedua) , Silakan untuk menghubungi bagian pendaftaran sekolah JTS (jtis.org@gmail.com) untuk info lebih lanjut. Orang tua diminta untuk membantu menyebarkan berita baik ini.

七、防疫期間家長若需要辦理在學證明、轉學證明、成績單者，請多利用學校公用email帳號（jtis.org@gmail.com）進行線上申請，並請提早辦理。家長若需親臨學校辦理各項業務，請利用學校網頁所公告各處室公用WhatsApp事先預約，以免向隅。

Selama pandemi corona, orangtua yang membutuhkan surat keterangan sekolah, nilai raport, surat keterangan pindah, dimohon untuk melakukan permohonan tersebut secara online melalui email （jtis.org@gmail.com）,

DAN DIMOHON UNTUK MELAKUKAN PERMOHONAN TERSEBUT LEBIH AWAL SEBELUMNYA (MINIMAL 2MINGGU SEBELUMNYA).

Orangtua yang mempunyai keperluan untuk pertemuan disekolah dengan bagian(kesiswaan, kurikulum, akunting, kasir,dll), dimohon untuk membuat perjanjian terlebih dahulu melalui Whatsapp yang telah diumumkan diwebsite sekolah.

八、109學年度第2學期小學部外語科作業檢閱優良學生名單

Daftar siswa SD tugas terbaik untuk tahun ajaran 2020-2021 semester ke-2

班級	科目-Subject	優良作業名單-Best Homework Students
G1A	英文 General English	Tara/陳O ,Reyes/楊O智 ,Dominic/葉O宏
	印尼文Bahasa Indonesia	Tara/陳O , Reyes/楊O智, Charlotte/楊O惠

G1B	英文 General English	Oliver/房O偉, Edward/羅O能,Samantha/王O秀
	印尼文Bahasa Indonesia	Edward/羅O能 ,Benneth/黃O安,Oliver/房O偉
G2A	英文 General English	Clara/李O璇 ,Kimberly/曾O美,Yunalessca/黃O運
	印尼文Bahasa Indonesia	Clara/李O璇 ,Flynn /賴O昕 ,Yunalessca/黃O運
G2B	英文 General English	Jaden/陳O金,Grace/張O智,Ethan/周O彬
	印尼文Bahasa Indonesia	Ethan/周O彬 ,Gianella/莫O琳,Ruby/陳O雲
G3A	英文 General English	Bryan/張O升,Joan/黃O睠,Sylviani /劉O萍
	印尼文Bahasa Indonesia	Bryan/張O升 ,Patrick/鄭O達 ,Derrick/張O泰
G3B	英文 General English	William/黃O釗,Selena /溫O意,Lorraine/黃O婷
	印尼文Bahasa Indonesia	Charice/鄒O麗,Selena/溫O意,Abednego/陳O歌
G4A	英文 General English	Michelle Lo/羅O璇 ,Edward/林O融 , Goh Qi Jie /吳O倢
	印尼文Bahasa Indonesia	Michelle Lo/羅O璇 ,Edward/林O融 , Madeline/蔡O芳
G4B	英文 General English	Alton/謝O浩,Roland /林O源,Putri/李O雲
	印尼文Bahasa Indonesia	Alton/謝O浩,Bella/劉O美,Putri/李O雲
G5A	英文 General English	Chloe/何O霞,Aureen/葉O湞,Liuchi/楊O期
	印尼文Bahasa Indonesia	Jordan/吳O鑫,Clarabelle/鄭O麗,Liuchi/楊O期
G5B	英文 General English	Cayleen/卓O愉,Aurellya/蘇O姍,Sarah/洪O琳
	印尼文Bahasa Indonesia	Cayleen/卓O愉,Anzih/鄭O茲,Aurellya/蘇O姍
G6A	英文 General English	Logan/謝O明,Jolyn/葉O琳,Celine/黃O晴
	印尼文Bahasa Indonesia	Celine/黃O晴 ,Logan/謝O明,Jolyn/葉O琳
G6B	英文 General English	Hanna/林O僖,Keisha/黃O蓮 ,Osella/許O容
	印尼文Bahasa Indonesia	Osella/許O容,Hanna/林O僖,Liliani/劉O惠

九、109學年度第2學期中學部外語科作業檢閱優良學生名單

Daftar nama siswa SMP-SMA tugas terbaik untuk tahun ajaran 2020-2021 semester ke-2

班級	科目-Subject	優良作業名單-Best Homework Students
G7	英語 English	Dominique/房O勇,Stanley/陳O殿 ,Michelle/郭O珊
	印尼文 Bahasa Indonesia	Mathew/陳O君 ,Renan/夏O雄 ,Dominique/房O勇
G8	英語 English	James/張O興,Raphael/陳O源,Patty/林O欣
	印尼文 Bahasa Indonesia	Cencen/楊O珍,Wilbert/張O耀,James/張O興
G9	英語 English	Samuel/陳O誠,Kent/鄭O慧,Naomi/溫O婷
	印尼文 Bahasa Indonesia	Regina/黃O惠, Samuel/陳O誠 ,Kent/鄭O慧
G10	語言測驗概論	Glenn/陳O皓,Alston/林O一,Nadya/鄭O芳
G11	印尼巴哈薩-生活英文篇	Vincent/張O源,Betty/程O璇,Joanna/殷O容
G12	應用英語 Applied English	Stefie/陳O玉,Yuan/趙O安 ,Jamie/林O芯

十、高中部週記優良學生名單

Daftar siswa sekolah menengah buku agenda mingguan terbaik

G10	王◯仁 Mervyn	陳◯皓 Glenn	鄭◯芳 Nadya
	蔣◯陶Andrew	謝◯秀Axel	羅◯雄 Richard Lo
G11	殷◯容 Joanna	張◯潔 Samantha	羅◯薇Sammy
	張◯源 Vincent	鍾◯鎮 Winston	林◯芸 Cheryl
	程◯璇 Betty	劉 ◯ Kissha	黃◯綸 Alan

十一、居家學習期間，請您與孩子留意手機的使用情形，避免有人假借學校人員的名義、或以成績及作業未完整等理由進行詐騙。請不要在電話中洩漏個人資料，對於來路不明的未接電話請勿回撥，請保持警覺心，感謝您的合作。

Pada masa Home Learning, harap perhatikan ponsel (HP) anda dan ponsel anak anda untuk menghindari penipuan dengan cara mengatasnamakan dari pihak sekolah dan menggunakan alasan nilai atau tugas yang belum tuntas. Harap tidak membocorkan informasi pribadi anda di telepon dan tidak mengangkat atau menelepon balik ke no telepon yang tidak di kenal. Harap tetap waspada & terimakasih atas Kerjasama anda.